EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli 31. 1. 2025
COM(2025) 23 final

2025/0009 (NLE)

Návrh

ROZHODNUTIE RADY

o uzavretí v mene Únie Dohody o digitálnom obchode medzi Európskou úniou a Singapurskou republikou

DÔVODOVÁ SPRÁVA

1. KONTEXT NÁVRHU

• Dôvody a ciele návrhu

Rada 27. júna 2023 schválila začatie rokovaní o pravidlách digitálneho obchodu so Singapurskou republikou (ďalej len „Singapur“).[1] Komisia v mene Únie a Singapur začali rokovania 20. júla 2023.[2] Rokovania boli v zásade ukončené 25. júla 2024.[3]

Výsledok rokovaní predstavuje modernú samostatnú dohodu o digitálnom obchode medzi Európskou úniou (ďalej len „EÚ“) a Singapurom (ďalej len „dohoda o digitálnom obchode“) s ambicióznymi a záväznými záväzkami v oblasti digitálneho obchodu. Dohoda o digitálnom obchode posilní ochranu spotrebiteľa online, poskytne právnu istotu podnikom, ktoré sa chcú zapojiť do cezhraničného digitálneho obchodu, a bude riešiť neodôvodnené prekážky digitálneho obchodu. Doplní existujúcu dohodu o voľnom obchode medzi EÚ a Singapurom[4] prehĺbením a podporou existujúcich dvojstranných obchodných vzťahov medzi EÚ a Singapurom z digitálnej perspektívy.

Digitálny obchod predstavuje približne 25 % všetkého medzinárodného obchodu a rastie rýchlejšie ako tradičný obchod.[5] EÚ je svetovým lídrom v oblasti vývozu aj dovozu digitálne poskytovaných služieb, tento obchod dosiahol v roku 2022 objem 1,3 bilióna EUR, čo predstavuje 54 % celkového obchodu EÚ so službami.

Dohoda o digitálnom obchode nadobudne platnosť po tom, ako EÚ a Singapur splnia svoje príslušné požiadavky a postupy na podpis a uzavretie a vymenia si o tom písomné oznámenia.

• Súlad s existujúcimi ustanoveniami v tejto oblasti politiky

Tento návrh je v súlade s preskúmaním obchodnej politiky EÚ z roku 2021[6], v ktorom sa uznal prínos politiky digitálneho obchodu EÚ k digitálnej transformácii EÚ a oznámil sa zámer EÚ zintenzívniť dvojstrannú spoluprácu a preskúmať silnejšie rámce pre spoluprácu v oblasti digitálnych otázok súvisiacich s obchodom s podobne zmýšľajúcimi partnermi. Takisto je v súlade s cieľom stratégie EÚ v oblasti hospodárskej bezpečnosti z roku 2023, ktorým je nadviazanie partnerstiev s podobne zmýšľajúcimi krajinami.[7] Dohoda o digitálnom obchode predstavuje modernú, samostatnú dohodu s ambicióznymi a záväznými záväzkami v oblasti digitálneho obchodu medzi EÚ a Singapurom.

Návrh vychádza z dohody o partnerstve a spolupráci[8] medzi EÚ a Singapurom a dohody o voľnom obchode, ktoré už liberalizovali a posilnili dvojstranné obchodné vzťahy medzi EÚ a Singapurom. Dohodou o digitálnom obchode sa vykonávajú obchodné ustanovenia dohody o partnerstve a spolupráci, pričom dohoda o digitálnom obchode tvorí spolu s dohodou o voľnom obchode zónu voľného obchodu medzi EÚ a Singapurom.

---

1 Rozhodnutie Rady (EÚ) 8886/23

2 https://policy.trade.ec.europa.eu/news/joint-statement-launch-negotiations-eu-singapore-digital-trade-agreement-2023-07-20_en

3 https://ec.europa.eu/commission/presscorner/detail/en/statement_24_3983

4 Ú. v. EÚ L 294, 14.11.2019.

5 Dokument OECD s názvom *„Of bytes and trade: Quanting the impact of digital on trade“* (Dáta a obchod: Kvantifikácia vplyvu digitalizácie na obchod), máj 2023.

6 COM(2021) 66 final.

7 JOIN(2023) 20 final.

8 Ú. v. EÚ L 189, 26. 7. 2018.

Návrh je v súlade so stratégiou EÚ pre spoluprácu v indicko-tichomorskom regióne[9], v ktorej sa uznáva, že región je na čele digitálneho hospodárstva, a navrhuje sa vytvorenie digitálnych partnerstiev s kľúčovými partnermi v regióne vrátane Singapuru.

Dohoda o digitálnom obchode vychádza zo zásad digitálneho obchodu medzi EÚ a Singapurom, ktoré sú kľúčovým výstupom Digitálneho partnerstva medzi EÚ a Singapurom[10]. V dohode o digitálnom obchode sa uznáva Digitálne partnerstvo medzi EÚ a Singapurom ako kľúčové fórum pre regulačnú spoluprácu v oblasti digitálnych politík.

Dohoda o digitálnom obchode je takisto v súlade so závermi iniciatívy spoločného vyhlásenia o elektronickom obchode[11], ktorá je výsledkom viacstranných rokovaní medzi viac ako 90 členmi Svetovej obchodnej organizácie.

- **Súlad s ostatnými politikami Únie**

Návrh je v súlade s právnymi predpismi EÚ o vnútornom trhu v oblasti digitálneho a dátového hospodárstva. Návrhom sa takisto zabezpečuje úplné dodržiavanie základných práv na ochranu osobných údajov a súkromia a regulačného rámca EÚ v tejto oblasti. Dohoda o digitálnom obchode potvrdzuje právo na reguláciu a zabezpečuje dostatočný regulačný priestor na dosiahnutie cieľov verejnej politiky v týchto oblastiach.

2. PRÁVNY ZÁKLAD, SUBSIDIARITA A PROPORCIONALITA

- **Právny základ**

Hmotnoprávny základ tvorí článok 207 ZFEÚ.

Dohodu o digitálnom obchode podpíše Únia na základe rozhodnutia Rady podľa článku 218 ods. 5 ZFEÚ a uzavrie Únia na základe rozhodnutia Rady podľa článku 218 ods. 6 ZFEÚ, a to po získaní súhlasu Európskeho parlamentu.

- **Subsidiarita (v prípade inej ako výlučnej právomoci)**

Neuplatňuje sa.

- **Proporcionalita**

Obchodné dohody sú vhodným prostriedkom na úpravu problematiky prístupu na trh a súvisiacich oblastí komplexných hospodárskych vzťahov s treťou krajinou mimo EÚ. Neexistuje žiadna alternatíva umožňujúca, aby sa takéto záväzky a úsilie o liberalizáciu mohli stať právne záväznými.

- **Výber nástroja**

Tento návrh je v súlade s článkom 218 ods. 6 písm. a) ZFEÚ, v ktorom sa stanovuje, že Rada prijíma rozhodnutia o uzavretí medzinárodných dohôd po udelení súhlasu Európskeho parlamentu. Neexistuje žiadny iný právny nástroj, ktorý by sa mohol použiť na dosiahnutie cieľa opísaného v tomto návrhu.

---

9 JOIN(2021) 24 final.

10 https://digital-strategy.ec.europa.eu/sk/library/eu-singapore-digital-partnership

11 Vyhlásenie spoluorganizátorov iniciatívy spoločného vyhlásenia o elektronickom obchode z 26. júla 2024 (INF/ECOM/87).

3. VÝSLEDKY HODNOTENÍ EX POST, KONZULTÁCIÍ SO ZAINTERESOVANÝMI STRANAMI A POSÚDENÍ VPLYVU

- **Hodnotenia ex post/kontroly vhodnosti existujúcich právnych predpisov**

Dvojstranné obchodné vzťahy medzi EÚ a Singapurom už boli liberalizované a posilnené dohodou o voľnom obchode medzi EÚ a Singapurom, ktorá nadobudla platnosť v roku 2019. Hoci ide o komplexnú dohodu o voľnom obchode, v ktorej sa stanovujú podstatné záväzky týkajúce sa obchodu s tovarom a službami medzi zmluvnými stranami, nestanovujú sa v nej komplexné pravidlá digitálneho obchodu.

- **Konzultácie so zainteresovanými stranami**

Konzultácie so zainteresovanými stranami sa uskutočnili v súvislosti so štúdiou o potenciálnych vplyvoch dohody o digitálnom obchode, ktorú vypracoval externý dodávateľ na podporu rokovaní.[12]

Členské štáty EÚ boli pred rokovaniami aj počas rokovaní pravidelne informované a konzultovalo sa s nimi ústne a písomne o rôznych aspektoch rokovania prostredníctvom Výboru Rady pre obchodnú politiku. Takisto Európsky parlament bol informovaný a konzultovalo sa s ním prostredníctvom jeho Výboru pre medzinárodný obchod, a najmä prostredníctvom jeho monitorovacej skupiny pre Singapur.

Okrem toho Komisia počas rokovaní uverejnila na svojej webovej stránke správy o kolách rokovaní, návrhy textov EÚ a tlačové správy, ako aj znenie dohody po tom, ako boli v zásade ukončené rokovania.

- **Získavanie a využívanie expertízy**

Štúdiu o potenciálnych vplyvoch dohody EUSDTA vypracoval externý dodávateľ.[13]

- **Posúdenie vplyvu**

V štúdii o potenciálnych vplyvoch dohody o digitálnom obchode, realizovanej s cieľom získať podklad pre rokovanie o tejto dohode, bol potvrdený jej potenciálny pozitívny vplyv.[14] Štúdia sa použila na preskúmanie relevantných aspektov digitálneho hospodárstva Singapuru, ako aj príslušných postupov EÚ a Singapuru v oblasti digitálneho obchodu, pričom sa zohľadnili názory zainteresovaných strán.

- **Regulačná vhodnosť a zjednodušenie**

Neuplatňuje sa.

- **Základné práva**

Návrh je plne zlučiteľný s Chartou základných práv. V dohode o digitálnom obchode sa v plnej miere zachováva regulačný priestor na ochranu základných práv vrátane základných práv na ochranu osobných údajov a súkromia.

---

12 https://www.eeas.europa.eu/delegations/singapore/study-potential-impacts-future-eu-singapore-digital-trade-agreement_en?s=178

13 Tamže.

14 Tamže.

4. VPLYV NA ROZPOČET

Neuplatňuje sa.

5. ĎALŠIE PRVKY

- **Plány vykonávania, spôsob monitorovania, hodnotenia a podávania správ**

Dohoda o digitálnom obchode sa prostredníctvom krížových odkazov nadväzuje na inštitucionálne ustanovenia dohody o voľnom obchode, ktoré príslušným vykonávacím orgánom dohody poskytujú štruktúru na monitorovanie vykonávania a fungovania tejto dohody a jej vplyvu.

Dohoda o digitálnom obchode obsahuje aj osobitné ustanovenia o zapojení zainteresovaných strán, ktoré poskytujú základ pre zainteresované strany, aby prispeli k vykonávaniu dohody.

- **Vysvetľujúce dokumenty (v prípade smerníc)**

Neuplatňuje sa.

- **Podrobné vysvetlenie konkrétnych ustanovení návrhu**

Dohoda o digitálnom obchode je samostatnou dohodou, ktorá sa má uplatňovať v rámci dohody o partnerstve a spolupráci a ktorá spolu s dohodou o voľnom obchode tvorí zónu voľného obchodu medzi EÚ a Singapurom.

Vo všeobecných ustanoveniach kapitoly 1 dohody o digitálnom obchode sa stanovujú ciele a rozsah pôsobnosti tejto dohody, ako aj vymedzenie pojmov používané v celej dohode.

Druhá kapitola dohody o digitálnom obchode obsahuje podstatu dohody a záväzky v oblasti digitálneho obchodu. Záväzky majú právne záväzný charakter a siahajú od záväzkov týkajúcich sa cezhraničných tokov údajov a ochrany spotrebiteľa online až po záväzky týkajúce sa ochrany zdrojového kódu softvéru. Záväzky sú vo všeobecnosti zamerané na posilnenie ochrany spotrebiteľa online, zabezpečenie právnej istoty pre podniky a riešenie neodôvodnených prekážok digitálneho obchodu.

Oddiel A kapitoly 2 o dôveryhodných tokoch údajov obsahuje ustanovenia, ktoré sú v súlade s praxou EÚ založenou na horizontálnych ustanoveniach z roku 2018 o cezhraničných tokoch údajov a ochrane osobných údajov a súkromia v obchodných dohodách[15], v ktorých sa uznáva právo každej zmluvnej strany určiť primeranú úroveň ochrany súkromia a osobných údajov.

V tretej kapitole dohody o digitálnom obchode sa stanovujú horizontálne výnimky, mechanizmus urovnávania sporov, inštitucionálny rámec a záverečné ustanovenia dohody. V príslušných prípadoch sa v názve prostredníctvom krížového odkazu nadväzuje na príslušné ustanovenia dohody o voľnom obchode, ktoré poskytujú rámec na uplatňovanie dohody o digitálnom obchode.

[15] https://ec.europa.eu/newsroom/just/items/627665/en

2025/0009 (NLE)

Návrh

ROZHODNUTIE RADY

o uzavretí v mene Únie Dohody o digitálnom obchode medzi Európskou úniou a Singapurskou republikou

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 207 ods. 4 prvý pododsek v spojení s článkom 218 ods. 6 písm. a),

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

v súlade s článkom 42 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2018/1725 sa uskutočnila konzultácia s európskym dozorným úradníkom pre ochranu údajov, ktorý [dátum stanoviska] vydal svoje stanovisko,

so zreteľom na súhlas Európskeho parlamentu,

keďže:

(1) Rada 27. júna 2023 poverila Komisiu, aby začala rokovania o pravidlách digitálneho obchodu so Singapurskou republikou.

(2) Komisia 25. júla 2024 úspešne ukončila rokovania o Dohode o digitálnom obchode medzi Európskou úniou a Singapurskou republikou (ďalej len „dohoda“) v mene Únie.

(3) V súlade s rozhodnutím Rady č. [XXX] z [XXX][16] bola dohoda podpísaná [..] s výhradou jej uzavretia k neskoršiemu dátumu.

(4) Dohoda by sa mala v mene Európskej únie schváliť.

(5) V súlade so zmluvami je úlohou Komisie zabezpečiť, aby Singapurská republika dostala v mene Únie oznámenie stanovené v článku 38 dohody s cieľom vyjadriť súhlas Únie s tým, že bude touto dohodou viazaná,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Týmto sa v mene Európskej únie schvaľuje Dohoda o digitálnom obchode medzi Európskou úniou a Singapurskou republikou (ďalej len „dohoda“).

Text dohody je pripojený k tomuto rozhodnutiu.

[16] Ú. v. EÚ L s. [...].

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V Bruseli

Za Radu
predseda/predsedníčka